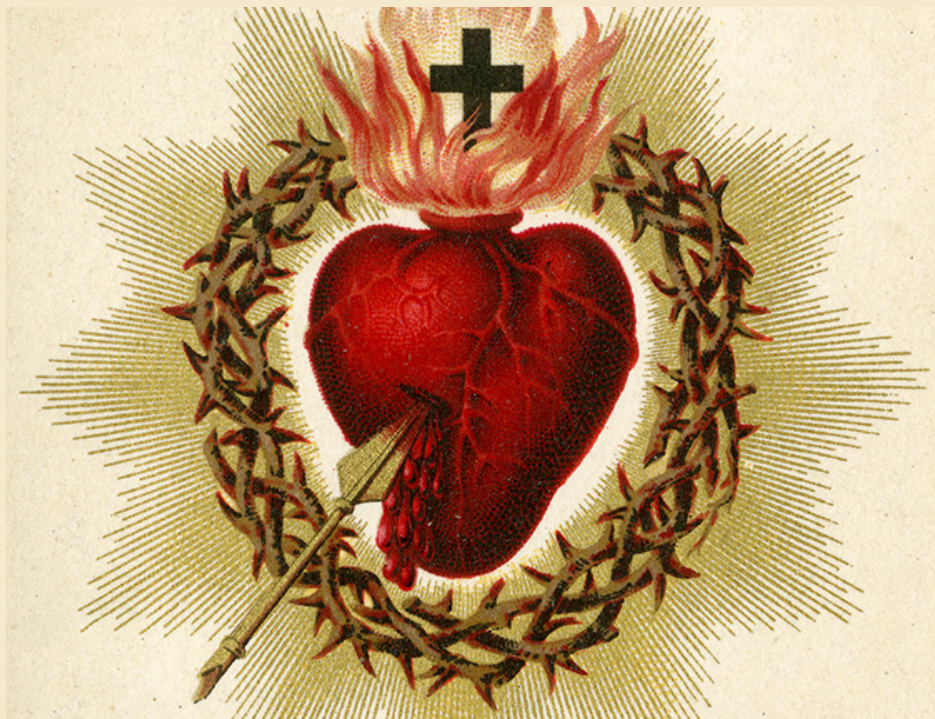




SAINTS PETER AND PAUL - EPIPHANY PARISH

71 South 3rd Street Brooklyn, New York 11249
(718) 388-9576 + Email: saintspeterandpaul@gmail.com

In this is Love: not that we have loved God, but that He has loved us
El Amor consiste en esto: no en que nosotros hayamos amado a Dios,
sino en que El nos amó



Office Hours: Monday: 10:00am - 5:00pm &
Tuesday — Friday 9:00am to 5:00pm

The Office is Closed everyday for lunch from 12:30pm-1:30pm

VI SUNDAY OF EASTER
VI Domingo de Pascua

MAY 5, 2024

ADORATION OF THE BLESSED SACRAMENT

Lunes / Monday: 10:15am - 11:00am

Martes / Tuesday: 5:00pm - 5:45pm

Thursday: 5:00pm - 5:45pm

Saturday: 4:30pm—5:30pm

First Friday of the Month:

After (después) 9:30am Mass until (hasta) 11:00am (*Español*)

&

After 6:00pm Mass until 7:00pm (*English*)

CONFESSIONS

Thursday: 5:00pm - 5:45pm

Saturday: After (después) 9:30am Mass until (hasta) 11:00am

4:30pm—5:30pm

First Friday of the Month:

After 9:30am Mass until 11:00am

&

After 6:00pm Mass until 7:00pm

*You can also call the Rectory Office
and make an appointment with one of the Parish Priests*

BAPTISMS

Please call the Rectory Office to make an appointment to register your child. For the appointment please bring your child's birth certificate.

The Baptism Preparation Class for Parents and Godparents is only offered on the First Saturday of Every Month.

Baptisms are celebrated in English and Spanish on the Second Saturday of the Month. English Baptism are also celebrated on the Third Sunday of the Month and Spanish Baptism on the Fourth Sunday of the Month.

WEDDINGS

Couples are asked to please call the Rectory Office and make an appointment with a parish priest at least **Six Months Before the desired Wedding Date.**



Un mensaje de su Párroco...

Hermanos y Hermanas,

El amor es extravagante. La carne es minimalista y pregunta: "¿Realmente tengo que hacer esto?"

El amor, sin embargo, es extravagante y quiere hacer más que lo mínimo. Ningún joven le diría a su amada: "¿Cuál es el mínimo tiempo que debo pasar contigo?"

El amor no habla ni piensa así. El amor quiere pasar tiempo con el amado. El amor tiene el poder de transformar nuestros deseos desde nuestros propios fines egoístas hacia el amado.

El amor se expande. Cuando realmente amamos a alguien, también aprendemos a amar a quién y qué ama el amado. A medida que el amor de Dios crece en nosotros, tiene el poder de cambiar nuestros corazones, mentes, deseos y visión. Cuanto más amamos a Dios, más amamos sus mandamientos y compartimos la visión que él ofrece para nuestras vidas. El amor expande nuestros corazones y mentes.

El amor no es nuestro trabajo; es obra de Dios. "Amamos porque él nos amó primero" (1 Juan 4:10). Jesús dice a sus discípulos casi como prueba del amor de Dios por nosotros... "Porque yo vivo y vosotros viviréis. Ese día os daréis cuenta de que yo estoy en mi Padre y vosotros estáis en mí y yo en vosotros". La frase clave aquí es "Te darás cuenta". "Darse cuenta" significa experimentar algo como real. El pecado está siendo aniquilado y nuevas gracias están cobrando vida. Empezamos a experimentar una conversión de nuestros deseos y a amar lo que Dios ama y a detestar el pecado.

En pocas palabras, experimentamos como real que Cristo vive en nosotros debido a la nueva vida que estamos recibiendo. Empezamos a experimentar que tenemos el poder disponible para guardar los mandamientos y abrazar la nueva vida, la nueva creación que se nos ofrece. ¡Esta es la vida de Gracia! Un regalo inmerecido e inmerecido del amor de Dios por nosotros para hacer posible y real nuestra reconciliación, nuestra nueva vida con Él, nuestra permanencia en Su amor.

El mensaje de hoy de la Resurrección es un clamor abrumador de Dios...TE AMO. ¿Cómo le responderemos?



A message from your Pastor...

Brothers and Sisters,

Love is extravagant. The flesh is minimalist and asks, “Do I really have to do this?”

Love, however, is extravagant and wants to do more than the minimum. No young man would say to his beloved, “What is the least amount of time I must spend with you?”

Love doesn’t talk or think like this. Love wants to spend time with the beloved. Love has the power to transform our desires from our own selfish ends toward the beloved.

Love expands. When we really love someone, we also learn to love whom and what the beloved loves. As God’s love grows in us, it has the power to change our hearts, minds, desires and vision. The more we love God, the more we love his commands and share the vision he offers for our lives. Love expands our hearts and minds.

Love is not our work; it is the work of God. “We love, because He first loved us” (1 John 4:10). Jesus says to his disciples almost as a proof of God’s love for us... “Because I live and you will live. On that day you will realize that I am in my Father and you are in me and I in you.” The key phrase here is “You will realize.” To “realize” means to experience something as real. Sin is being put to death, and new graces are coming alive. We start to experience a conversion of our desires and to love what God loves and to detest sin.

Simply put, we experience as real that Christ is living in us because of the new life we are receiving. We start to experience that we have a power available to us to keep the commandments and to embrace the new life, the new creation offered to us. This is the life of Grace! An undeserved, unmerited gift of God’s love for us to make our reconciliation, our new life with him, our abiding in His love possible and real.

Today’s message of the Resurrection is an overwhelming cry from God...I LOVE YOU. How will we respond to Him?

Last Sunday's Collection

April 21st, 2024 - \$2,829.00



Please prayerfully consider increasing your Sunday Offering.
Favor de considerar como fruto de oración, aumentar su Ofrenda Dominical



FECHAS DE BAUTISMO PARA EL MES DE JUNIO June Baptism Dates

Baptism Class

Saturday, June 1st @ 1:00pm

English Saturday Baptism

Saturday, June 8th @ 12:30pm

English Sunday Baptism

Sunday, June 23rd @ 1:30pm

Please remember to call and make an appointment to register for the Sacrament

Clase Bautismal

Sábado, 1 de Junio @ 1:00pm

Bautismo en Español - Sábado

Sábado, 8 de Junio @ 1:45pm

Bautismo en Español - Domingo

Domingo, 30 de Junio @ 1:30pm

Favor de llamar para registrarse para el Sacramento.



May is the
Month of Mary

Mayo es el

Mes de Maria





Confirmation Classes

We are offering a Six Week course for Adults who ONLY need the Sacrament of Confirmation

*** We are no longer taking any new registrations ***

Tuesday, May 7th - 7:00pm
Tuesday, May 14th - 7:00pm

** Ya no estamos aceptando registraciones **



Sunday, May 26th
10:00am - 2:00pm
In the Theater

Parents, has your child accumulated a lot of Good Clothing, Games, and Toys that are not even being used? Come join us for the SsPP Swap Meet!

This is a free exchange of goods among our parish families.

We are looking for Volunteers to help with the event and table set-up.

If you are interested in participating and having your own table of goods to swap

Please contact Mr. Alexander Conti at:

aconti0x6@gmail.com



Annual Catholic Appeal 2024

DIOCESE OF BROOKLYN

Use this QR Code to donate online!

¡ Use este Código Electronico para donar electronicamente a la campaña anual!

Empezamos un año nuevo con la Campaña Anual 2024. Nuestra meta este año continua igual.

Esperamos pasar el total de \$23,056.00

Recordamos que esta campaña ayuda a la Diócesis con su misión en todo aspecto.

Todo lo que recaudamos además de la meta, vuelve a nuestra parroquia. El año pasado tristemente no logramos llegar, pero tengo confianza que este año sí podemos!

For several months the Diocese of Brooklyn has been participating in the Annual Catholic Appeal 2024. Thankfully our parish goal continues to be the same as in previous years.

We hope to be able to surpass **\$23,056.00**

Please remember that the Annual Appeal helps the Diocese in its missionary outreach to those who are most in need, as well as, the training of priests and lay leaders.

All of the monies that go over the goal, return to the parish for our parochial necessities.

Sadly, last year we were not able to reach the goal, nevertheless, I have full confidence that together we will be able reach the goal and more!

